

# COMUNIDAD HISPANA

## PARROQUIA DE SAN CHRISTOPHER Y SAN PATRICIO

3094 Albany Post Rd  
Buchanan NY 10511

TELF. 914) 737-1046 Ext. 103

FAX (914) 930-2301

SANCHRISTOPHERENESPANOL@GMAIL.COM

HORARIO DE ATENCIÓN EN ESPAÑOL:

LUNES, MARTES, JUEVES, VIERNES 5:15PM-  
7:45PM

Página Web: [WWW.Chrispatparish.com](http://WWW.Chrispatparish.com)



**GRUPO DE ORACIÓN:** Todos los jueves a las 7:30 pm en la Iglesia.

**CONFESIONES:** Los primeros sábados del mes después de la misa de las 7:30 pm

**EXPOSICION Y ADORACION DEL SANTISIMO SACRAMENTO:** Los primeros jueves del mes a las 7:30pm.

## GRAN RIFA

La comunidad Hispana de San Christopher y San Patricio esta organizando una rifa con la finalidad de recaudar fondos para nuestra iglesia. Habrá 3 premios en efectivo el 1ero será de \$1000, el segundo será de \$500 y el 3er premio habrá 5 personas de \$100 cada uno. Les pedimos a toda la comunidad colaborar con la compra de los boletos que se estarán vendiendo a la salida de la iglesia. De esta manera ganaremos un premio que nos gusta y también apoyaremos a nuestra iglesia. El precio del boleto es de \$20 cada uno.

La rifa se realizará el domingo 15 de noviembre del presente año. No necesita estar presente.

## Domingo 30° del Tiempo Ordinario - Ciclo A

Primera Lectura del libro del Éxodo 22:20-26  
Salmo 18

Segunda Lectura de la carta del apóstol San Pablo a los 1 Tesalonicenses 1:5c-10;

Lectura del Santo Evangelio según San Mateo 22:34-40

## Trigésimo Domingo del Tiempo Ordinario

El Señor escucha la oración de todos y cada uno, pero la lectura del Éxodo enfatiza su atención en las súplicas de los más necesitados. De seguro el Señor escucha los clamores de las viudas y los huérfanos, los extranjeros y deudores tratados injustamente. Todos ellos son los más desamparados y vulnerables de nuestra sociedad, en aquellos tiempos y ahora. El pueblo escogido había vivido hasta recientemente en cautiverio en Egipto. Deben definitivamente identificarse ahora con todos aquellos que sufren tribulaciones similares, aquellos que dependen de la misericordia y la bondad de otras personas. • “Ustedes fueron extranjeros en Egipto”, le dice el Señor a los israelitas (Éxodo 22, 20). Nosotros mismos pudiéramos ser extranjeros en el país en que vivimos o tal vez lo fuimos alguna vez. Quizás nunca hemos pasado por la experiencia de ir a un país que no es el nuestro y empezar a asentar raíces allí, pero es probable que nuestros padres, abuelos o bisabuelos sí hayan tenido esa experiencia. Muy pocos de nosotros no tenemos algún antepasado que una vez fue extranjero aquí. Por lo tanto, aun si nunca hemos sido extranjeros, podemos trazar un vínculo genealógico con nuestros antepasados, que sí lo fueron. • La respuesta que da Jesús al doctor de la ley le hace eco al pensamiento judío entre los círculos rabínicos de aquella época, así es que, en ese sentido, pasó la prueba. Es significativo que él diga que “el segundo (mandamiento) es semejante a éste” (Mateo 22, 39). Los dos mandamientos, amar a Dios y amar al prójimo, están interrelacionados. Puesto que hemos sido creados a imagen y semejanza de Dios, y ya que somos llamados a amar a Dios con todo nuestro ser, amar al prójimo y amarnos a nosotros mismos es amar a Dios.

## HORARIO DE MISAS EN ESPAÑOL

SABADOS 7:30 PM,

DOMINGO 10:00 AM

